

# 道旁 2024 10.1-10.31

## FUN ALONG THE WAY 映趣

### 慶祝中華人民共和國 成立七十五周年攝影比賽

Photo Contest for Celebrating the 75<sup>th</sup> Anniversary of the Founding of the People's Republic of China

路政署誠邀全港市民在十八區不同主題及設計風格的指定街景美化地點，透過從多角度欣賞香港社區街道景觀，拍攝以慶祝中華人民共和國成立七十五周年為主題的照片。

The Highways Department cordially invites members of the public to take photographs at designated locations with streetscape enhancement across the 18 districts, with different themes and design styles through which one can appreciate Hong Kong's community streetscape from different angles, while adopting celebrating the 75<sup>th</sup> anniversary of the founding of the People's Republic of China as the theme.

## No. 03

### 攝影比賽指定地點

Designated location of photo contest

東區走廊近筲箕灣巴士總站的行車天橋

Flyover of Island Eastern Corridor near Shau Kei Wan Bus Terminus



攝影比賽指定地點

Designated location of photo contest



中華人民共和國成立七十五周年  
75<sup>th</sup> Anniversary of the Founding of  
the People's Republic of China



路政署  
HIGHWAYS  
DEPARTMENT

## 美化工程設計簡介

Design Description of Beautification Works

### 茶香氣韻

這項美化設計以港島東區最高山峰柏架山上常見的雀鳥和植物作為特色圖案，為天橋添視覺美感。天橋柱躉除展現芬芳迷人的山茶花，亦呈現黑鳶和黑領棕鳥在飛翔時帶來的動感，將柏架山的動植物元素延伸至社區，讓區內行人感受到山內寧靜的韻律，以及自然舒適的氛圍。

### Camellia Fragrance

This beautification design has adopted prominent features of birds and plants commonly found on Mount Parker, which is the highest peak in Eastern District of Hong Kong Island, adding visual appeal to the flyover. Apart from showcasing the fragrant and captivating Camellia, the bridge pillars also present the dynamic movements of Black Kite and Black-collared Starling, extending the elements of flora and fauna from Mount Parker to the community, and allowing pedestrians within the district an experience of the peaceful rhythm as well as the natural and comfortable atmosphere on the hill.

## 現場照片

On-site photos



## 結構編號

Structure No.

H148